

## Informovaný súhlas rodiča (zákonného zástupcu) Szülői (törvényes képviselői) beleegyezés

Meno a priezvisko účastníka:				
A résztvevő neve:				
Miesto uskutočnenia: A megvalósítás helye:	Gombasecký kemping, Slavec 049 11 / Gombaszögi Kemping, Szalóc			
Dátum uskutočnenia: A megvalósítás időpontja:	2018. 07. 162017. 07. 22.			
Názov akcie: A rendezvény neve:	Gombasecký Letný Tábor / Gombaszögi Nyári Tábor			
Názov organizátorov podujatia: <b>A tábor szervezői:</b>	Študentská sieť, OZ Sine Metu / Diákhálózat, Sine Metu P.T.			
Spôsob prepravy: Utazás módja:				
Príchod do tábora: Táborba való érkezés időpontja:				
Odchod z tábora: Táborból való távozás időpontja:				
Maloletý účastník tábora je povinný dodržiavať nasledujúce body domáceho poriad- ku, respektíve poslúchat nariadenia vedúceho táboru.			orú táborlakó köteles betartani a tábori rendtartás alábbi pontjait, illetve elmeskedni az illetékes táborvezetok utasításainak.	
Pre maloletého účastníka je ZAKÁZANÉ  fajčenie, konzumácia výrobkov s obsahom alkoholu, požitie akýchkolvek omamných látok;  opustiť tábor bez povolania vedúceho táboru;  kúpať sa v potoku;  podpalovať, nebezpečné používanie ostrých predmetov;  spôsobiť újmy na zdraví ostatným účastníkom tábora.		<ul> <li>A kiskorú táborlakó számára TILOS</li> <li>a dohányzás, bárminemű alkoholos ital fogyasztása, illetve tiltott szerek használata;</li> <li>elhagyni a tábort az illetékes táborvezető engedélye nélkül;</li> <li>a közelben található patakban fürödni;</li> <li>tűzgyújtás, éles eszközök ön- és közveszélyes használata;</li> <li>a többi táborozó testi épségét veszélyeztetni, illetve veszélynek kitenni.</li> </ul>		
Pre maloletého účastníka je <b>POVINNÉ</b> dbať o svoje telesné zdravie;  dbať o cistotu a poriadok tábora;  dávať pozor na svoje cennosti, ako aj na cenné veci ostatných.		A kiskorú táborlakó <b>KÖTELES</b> ügyelni a saját testi épségére;     ügyelni a tábor tisztaságára;     óvni a saját, illetve társai értéktárgyait.		
Vedúci tábora majú právo na to, aby toho účastníka, ktorý nedodržiava body domáceho poriadku, okamžite vylúčili z areálu tábora. Ak je páchateľ maloletý, sú jeho rodiča (alebo zákonný zástupca) okamžite informovaní o priestupku, ktorý sú povinní zaistiť čo najskorší odchod účastníka z tábora.		A tábor vezetősége jogot formál arra, hogy bármely résztvevőt, aki nem tartja be a tábori szabályzatot, azonnali hatállyal kiutasítsa a rendezvényről. Kiskorú esetén a szülőt (vagy a törvényes képviselőt) értesítik a szervezők, akinek gondoskodni kell a gyermek azonnali távozásáról.		
Svojím podpisom potvrdzujem, že som bol informovaný o organizovaní hore uvedeného tábora a riadne poučený o dôsledkoch môjho súhlasu. Aláírásommal igazolom, hogy fenti rendezvényről tájékoztatást kaptam, és informáltak a beleegyezésem következményeiről.				
Súhlasím, aby sa môj syn/moja dcéra tej Beleegyezem, hogy gyermekem részt v				
Súhlasím, aby boli osobné údaje môjho s Beleegyezem, hogy a gondjaimra bízotl			e a marketingové účely. nasználhassák statisztikai és marketing célokra.	
Meno a podpis rodiča (zákonného A szülő (törvényes képviselő) ne	· .			
Miesto a dátum:			Podpis organizátora:	

A szervező aláírása:

Kelt.: